



1973

GOUVERNEMENTSBLAD

No. 1

van  
SURINAME

**LANDSVERORDENING van 4 januari 1973** tot nadere wijziging van de Verordening van 8 mei 1896, regelende de uitoefening der artseneijbereidkunst in Suriname (G.B. 1896 no. 26, geldende tekst G.B. 1960 no. 77).

IN NAAM DER KONINGIN!  
DE GOUVERNEUR VAN SURINAME,

In overweging genomen hebbende, dat het wenselijk is de Verordening van 8 mei 1896, regelende de uitoefening der artseneijbereidkunst in Suriname (G.B. 1896 no. 26, geldende tekst G.B. 1960 no. 77) nader te wijzigen;

Heeft, de Raad van Advies gehoord, met gemeen overleg der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening.

#### Artikel I.

In de Verordening van 8 mei 1896, regelende de uitoefening der artseneijbereidkunst in Suriname (G.B. 1896 no. 26, geldende tekst G.B. 1960 no. 77) worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1. Voor de toepassing van deze verordening wordt verstaan onder:

a. **de Minister:** de Minister van Volksgezondheid;

- b. **zelfstandigheden:** stoffen, dieren, planten, delen en produkten van dieren of planten, produkten bereid uit dieren of planten of uit gedeelten van dieren of planten, alsmede de mengsels hiervan;
- c. **bereiden:** de vervaardiging van zelfstandigheden, alsmede het brengen in de vereiste toedieningsvorm evenals het ter aflevering gereedmaken;
- d. **uitoefening van de artseneijbereidkunst:**
  - 1) het bereiden van geneesmiddelen;
  - 2) het afleveren van geneesmiddelen;
- e. **geneesmiddel:** elke zelfstandigheid die geneeskrachtige of ziektevoorkomende eigenschappen bezit en wordt gebruikt voor genezing, leniging of voorkomen van enige aandoening, ziekte, ziekteverschijnsel, pijn, verwonding of gebrek bij de mens; alsmede die welke zijn bestemd om aan de mens te worden toegediend met het oogmerk, herstel, verbetering of wijziging van orgaanfuncties te bewerkstelligen; alsmede die welke zijn bestemd om aan de mens te worden toegediend als hulpmiddel bij de medische diagnostiek.
- f. **verpakt geneesmiddel:** elk tevoren bereid geneesmiddel dat onder een bijzondere benaming en in een bijzondere verpakking in de handel wordt gebracht:
  - a) verpakkingen die in hun geheel aan de patiënt worden afgeleverd;
  - b) verpakkingen bevattende grotere dan de onder a) gebruikelijke hoeveelheden;
- g. **farmaceutisch preparaat:** elk tevoren bereid geneesmiddel dat in de handel wordt gebracht onder een benaming die de samenstelling in algemeen gebruikelijke naamgeving vermeldt met uitzondering van preparaten die in een apotheek voor eigen gebruik worden bereid;
- h. **vergift:** elke als zodanig door de Minister aangewezen zelfstandigheid;

- i. **recept:** de schriftelijke aanwijzing betreffende de bereiding of de aflevering van een geneesmiddel, afgegeven door een gevestigde geneeskundige, een gevestigde tandarts, een gevestigde vroedvrouw ten behoeve van een of meer met name genoemde dan wel op andere wijze aangeduide personen;
  - j. **farmacopee:** de laatste uitgave van de Nederlandse Farmacopee;
  - k. **deugdelijk:** voldoende aan de eisen van identiteit, zuiverheid en gehalte gesteld in de farmacopee of, indien daarin niet vermeld, in de laatste uitgave van de U.S. Pharmacopeia, British Pharmacopoeia, de British Pharmaceutical Codex, de National Formulary, of indien hierin niet vermeld in andere door deskundigen algemeen aanvaarde publicaties.  
Geneesmiddelen, welke zijn bereid of, blijkens een door de overheid goedgekeurd waarmerk, zijn onderzocht en deugdelijk bevonden door een overheidsinstelling of daarmee door de overheid gelijkgestelde inrichting, worden geacht deugdelijk te zijn, onverminderd de verplichting tot deugdelijke bewaring.
2. Uitoefening van de artsnijbereidkunst, als bedoeld in het eerste lid, is alleen geoorloofd aan hen, die volgens de in Suriname geldende bepalingen bevoegd zijn tot de uitoefening der artsnijbereidkunst; aan apothekersassistenten, niet anders dan onder toezicht van een apotheker of van een tot de uitoefening van de artsnijbereidkunst op grond van het vierde lid bevoegd verklaarde geneesheer.
  3. De bepalingen van deze verordening betreffende apothekersassistenten gelden ook ten aanzien van hen, die in Nederland bevoegd zijn de artsnijbereidkunst onder toezicht van een gevestigde apotheker uit te oefenen.
  4. De Gouverneur kan onder door hem te stellen voorwaarden tot wederopzegging toe vergunning verlenen aan buiten Paramaribo en Nieuw-Nickerie gevestigde geneesheren de artsnijbereidkunst uit te oefenen.

5. Eveneens zijn tot de uitoefening der artsnijbereidkunst bevoegd andere personen, rechtspersonen daaronder begrepen aan wie daartoe door de Gouverneur vergunning is verleend. De Gouverneur kan aan de vergunning voorwaarden verbinden, dan wel de vergunning weigeren of deze intrekken, indien het belang der Volksgezondheid zulks vordert. De weigering of intrekking is met redenen omkleed. De vergunning strekt, hetzij tot het afleveren, hetzij tot het bereiden en afleveren in het groot van geneesmiddelen. De vergunninghouder mag niet over de toonbank verkopen noch open winkel houden.
6. Terzake van de uitoefening van de artsnijbereidkunst mogen de gevestigde apothekers of door geneesheren geen andere tarieven of prijzen worden toegepast, gevorderd of ontvangen dan die, welke bij landsbesluit zijn vastgesteld”.

B. wordt gelezen als volgt:

Het tweede lid van Artikel 3a vervalt en na Artikel 3a worden vier nieuwe artikelen opgenomen, luidende als volgt:

“Artikel 3b

Er is een commissie, Geneesmiddelencommissie genaamd, welke wordt gehoord over ontwerpen van besluiten, dienende tot uitvoering van de verordening. Deze commissie bestaat uit drie subcommissies:

- a. de subcommissie voor de beoordeling van verpakte geneesmiddelen, als bedoeld in artikel 1, eerste lid, onder f, Registratiecommissie genaamd, bestaande uit ten hoogste 7 terzake deskundige leden, welke tot taak heeft de beoordeling van verpakte geneesmiddelen bestemd voor gebruik in Suriname, ten aanzien van de bereiding, de samenstelling en de toepassing. De Voorzitter, de plaatsvervangend voorzitter en de andere leden worden op voordracht van de Minister benoemd en ontslagen door de Gouverneur.

De Gouverneur regelt de beëdiging van de leden en de instelling van een secretariaat. Aan de leden en de secretaris wordt terzake

van hun werkzaamheden een vergoeding toegekend. De Gouverneur benoemd op voordracht van de Minister buitengewone leden. De leden en de buitengewone leden van de Registratiecommissie zijn verplicht tot geheimhouding van hetgeen hun bij het verrichten van hun taak omtrent de bereiding, de samenstelling of de toepassing van verpakte geneesmiddelen bekend is geworden.

De leden mogen op generlei wijze verbonden zijn aan of financiële belangen hebben bij fabrikanten, groothandelaren, importeurs of agenten van verpakte geneesmiddelen, landsbesluit aan te geven.

De Registratiecommissie beslist zelfstandig zonder overleg met andere leden of subcommissies van de Geneesmiddelencommissie;

- b. de subcommissie voor de beoordeling en voor de vaststelling van de prijzen van verpakte geneesmiddelen, Prijzencommissie genaamd.

De voorzitter en de leden worden benoemd en ontslagen door de Gouverneur op voordracht van de Minister in overleg met de Minister van Economische Zaken;

- c. de subcommissie voor de beoordeling van de openlijke aanprijzing van verpakte geneesmiddelen, Keuringscommissie genaamd. De voorzitter en de leden worden benoemd en ontslagen door de Gouverneur op voordracht van de Minister in overleg met de Minister van Economische Zaken;

De Gouverneur benoemt en ontslaat op voordracht van de Minister desgewenst andere dan tot de categorieën a, b en c behorende leden.

#### Artikel 3c

- 1. De Registratiecommissie, bedoeld in artikel 3b onder a houdt een register bij van in Suriname aanwezige verpakte geneesmiddelen.

Op verzoek van belanghebbenden vindt de inschrijving in dit register plaats van verpakte geneesmiddelen, die:

- a. naar redelijkerwijze mag worden aangenomen, de aangeprezen werking bezitten;
  - b. niet schadelijk zijn voor de gezondheid bij gebruik overeenkomstig het voorschrift op of gevoegd bij de verpakking;
  - c. voldoen aan de voorschriften bij landsbesluit, ter uitvoering van artikel 3e gegeven.
- 2. De inschrijving wordt niet geweigerd of doorgehaald dan nadat de belanghebbende is gehoord of daartoe behoorlijk is opgeroepen.
  - 3. Van de beslissing van de commissie staat voor de belanghebbende beroep open op de Directeur van Volksgezondheid volgens bij landsbesluit te stellen regelen.
  - 4. Indien het belang van de volksgezondheid zulks vordert is de Directeur van Volksgezondheid bevoegd:
    - a. de inschrijving van een verpakt geneesmiddel voor een termijn van ten hoogste vier maanden te schorsen; deze termijn kan tweemaal met een gelijke termijn worden verlengd;
    - b. ten aanzien van een geregistreerd verpakt geneesmiddel te bepalen, dat het gedurende een door hem aan te wijzen tijdvak van ten hoogste twaalf maanden niet mag worden afgeleverd dan met inachtneming van te stellen voorwaarden.

#### Artikel 3d

- 1. Het is verboden ongeregistreerde verpakte geneesmiddelen dan wel geregistreerde verpakte geneesmiddelen, waarvan de inschrijving is geschorst, in te voeren, te bereiden, af te leveren, te verhandelen of ter aflevering in voorraad te hebben, of de voorwaarden te overtreden als bedoeld in artikel 3c, vierde lid, onder b.
- 2. Het in het eerste lid vervatte verbod geldt niet voor:
  - a. het bereiden, het afleveren of het ter aflevering in voorraad hebben van zich in het stadium van proefneming bevindende ongere-

gistreeerde verpakte geneesmiddelen uitsluitend ten behoeve van die, welke in universitaire en erkende andere wetenschappelijke instellingen op hun doelmatigheid worden beproefd;

- b. de invoer van ongeregistreerde verpakte geneesmiddelen en de aflevering dezer geneesmiddelen in de bij landsbesluit aangegeven gevallen, een en ander indien is voldaan aan de bij landsbesluit gestelde voorschriften.

### Artikel 3e

Bij landsbesluit kunnen regelen worden vastgesteld betreffende de inschrijving, de doorhaling en de schorsing van de inschrijving de bereiding, het verkopen, de aflevering, de invoer, de handel en het ter aflevering in voorraad hebben van verpakte geneesmiddelen; alsmede betreffende de aanprijzing, de verpakking en de door belanghebbende te betalen vergoeding voor registratie. Bij landsbesluit kan, in het belang van de volksgezondheid worden bepaald, dat een of meer van die voorschriften niet van toepassing zullen zijn op een verpakt geneesmiddel, of wel van toepassing zullen zijn op zelfstandigheden, als bedoeld in artikel 1, eerste lid, onder b”.

C. Artikel 13 wordt gelezen als volgt:

“1. De apothekers mogen, behoudens in artikel 18, een recept aan niemand anders ter inzage geven, noch afschrift daarvan verstrekken, noch mededelingen daaromtrent doen dan:

- a. aan degene, die het voorschreef of die de zieke behandelt;
- b. aan degene te wiens behoeve het is voorgeschreven of zijn wettelijke vertegenwoordiger;
- c. aan de Directeur van Volksgezondheid of door hem aangewezen gequalificeerde ambtenaren.

2. De apothekers zijn verplicht eenmaal een ondertekend nauwkeurig afschrift af te geven aan een der in het eerste lid bedoelde personen, indien dit door hen wordt verlangd. Dit afschrift moet de aante-

kening bevatten aangevende dat het betreft afschrift op grond van artikel 13, onder c, van de Verordening”.

D. Artikel 18 wordt gelezen als volgt:

De apotheker geeft, wanneer dit door een der in artikel 13 genoemde personen wordt verlangd, aan deze een gespecificeerde rekening der door hem geleverde geneesmiddelen.

Hij is verplicht aan de door het openbaar gezag ingestelde lichamen en aan naamloze vennootschappen, coöperatieve of andere rechtspersoonlijkheid bezittende verenigingen of aan stichtingen, voor welke rekening aan verzekerden, leden of anderen, geneesmiddelen af te geven en desgewenst de recepten ter inzage over te leggen of een ondertekend nauwkeurig afschrift daarvan af te geven.

De bestuurders van en de verdere personen werkzaam bij de in het vorige lid bedoelde lichamen, naamloze vennootschappen, verenigingen of aan stichtingen, mogen het afschrift der recepten aan niemand anders ter inzage geven, noch afschrift daarvan verstrekken dan aan de in het eerste lid van artikel 13 genoemde personen.

E. Artikel 30 eerste lid wordt gelezen als volgt:

Overtreding van enig bij of krachtens deze verordening gegeven voorschrift wordt, voor zover daarop geen speciale straf is gesteld, gestraft met een boete van f 10,- tot f 200,-.

F. Aan artikel 36 wordt een derde lid toegevoegd, luidende als volgt:

Verpakte geneesmiddelen, waarmede of met betrekking tot welke het feit van artikel 3d eerste lid is gepleegd, kunnen worden verbeurd verklaard en vernietigd, ongeacht of zij de veroordeelde al dan niet toebehoren.

G. Na artikel 36 worden twee nieuwe artikelen opgenomen, luidende als volgt:

Artikel 37

Indien een feit, strafbaar gesteld in deze verordening of in een krachtens deze verordening uitgevaardigd voorschrift, wordt begaan door of vanwege een rechtspersoon wordt de strafvervolgning ingesteld en de straf uitgesproken tegen hem, die tot het feit opdracht gaf of die de feitelijke leiding had bij het verboden handelen of nalaten.

Artikel 37a

De in de artikelen 30, 33, 35 bedoelde strafbare feiten worden beschouwd als overtredingen, en die in de artikelen 31, 32, 34 als misdrijven.

H. Overal waar in de verordening vermeld staat “besluit” te lezen “landsbesluit”.

Artikel II

Deze landsverordening treedt in werking op de dag volgende op die harer afkondiging.

Gegeven te Paramaribo, de 4e januari 1973  
JOHAN H. FERRIER

De Minister van Volksgezondheid a.i.,  
J. RENS.  
De Minister van Economische Zaken,  
J. RENS.  
De Minister van Justitie en Politie,  
J.H. ADHIN.

Uitgegeven te Paramaribo, de 4e januari 1973.  
De Minister van Binnenlandse Zaken,  
F.R. KARSOWIDJOJO.